



**Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа”“**

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”. Ос 3 “Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие”, по процедура BG161PO005/11/3/3.2/06/27 “Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове”, договор N DIR-5113326-C-004

## ДОГОВОР

№ 15483-160-ОПОС3/25.09.2015г.

### за възлагане на обществена поръчка

**Обособена позиция 3:** за Допълване на експозицията по разработена концепция в Информационно-посетителски център – с. Граматиково

Реф. номер на процедурата за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ	BG161PO005/11/3/3.2/06/27 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове“
Номер на договор за БФП:	DIR-5113326-C-004
Наименование на проекта:	„Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа“
Бенефициент:	ДПП „СТРАНДЖА“

Днес 25.09. 2015 г., в град Малко Търново, между:

**1. ДИРЕКЦИЯ НА ПРИРОДЕН ПАРК „СТРАНДЖА“, БУЛСТАТ 102664798, със седалище и адрес на управление: гр. Малко Търново, ул. „Янко Маслинков“ №1, представлявано от инж. Димо Димов – Директор и Десислава Бонева – старши счетоводител, наричана за краткост в договора **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна, и**

**2. „ПАНОВ“ ЕООД, ЕИК 103785856, със седалище и адрес на управление: гр. Варна, район „Владислав Варненчик“, ул. „Ян Хуняди“ №31, ет.3, офис 306, п.к. 9000, представлявано от Ангел Панайотов Панов – управител, наричан/а/о по-долу **ИЗПЪЛНИТЕЛ** от друга страна,**

на основание чл. 74, ал. 1, във връзка с чл. 3, ал. 1, т. 2 и чл. 14, ал. 3 от Закона за обществените поръчки /ЗОП/, въз основа на проведена при условията и по реда на Глава пета от ЗОП /чл. 64 и следващите от ЗОП/ открита процедура за възлагане на обществена поръчка, с предмет: „Предоставяне на услуги във връзка с изпълнение на проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа““, състоящи се от следните обособени позиции:

**Обособена позиция 1:** Изработка, доставяне и монтиране на материали, модули, експонати и технически средства за Информационно-посетителски център „Приморска Странджа“, град Ахтопол съгласно одобрена концепция;

**Обособена позиция 2:** Обновяване на експозицията в ИПЦ Малко Търново, съгласно одобрена концепция;

**Обособена позиция 3:** Допълване на експозицията по разработена концепция в ИПЦ Граматиково;

**Обособена позиция 4:** Изработка, доставка и монтаж на обзавеждане и оборудване за Информационно-посетителски център „Приморска Странджа“ – гр. Ахтопол“, открита с Решение №53-ОПОС3/16.06.2015г. на Директора на Дирекция на Природен парк „Странджа“ и Решение №89-ОПОС3/27.08.2015г. на Директора на Дирекция на Природен парк „Странджа“,

за обявяване класирането на участниците и участника, определен за изпълнител в процедурата, и след като се съобрази, че не са налице обстоятелства по чл. 42, ал. 1, чл. 47, ал. 1 и ал. 5 от ЗОП и посочените в обявленето обстоятелства по чл. 47, ал. 2 от ЗОП, и са спазени изискванията по чл. 47, ал. 10 от ЗОП, се сключи настоящия договор, за следното:

## I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

**1.1.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ възлага, а ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ приема и се задължава, съгласно клаузите на настоящия договор и приложението към него (Приложение №1 – Техническо задание от документацията за участие в процедурата; Приложение №2 – Техническо предложение и Приложение №3 – Ценово предложение), представляващи неразделна част от същия, да извърши всички работи, посочени в техническото задание – Приложение №1 към настоящия договор, както е посочено в техническото задание, наричани общо и за краткост в настоящия договор „работите“.

**1.2.** В предмета на поръчката се включва допълване на експозицията по разработена концепция Информационно-посетителски център – с. Граматиково, в обхват, по вид, брой, количество, размери, качество, материали, параметри, характеристики и местоположение, както е посочено в техническото задание, представляващо Приложение №1 към настоящия договор.

**1.3.** Работите, предмет на поръчката, следва да бъдат изпълнени със сили, средства, материали, ресурси – човешки и технически на изпълнителя, съобразно всички изисквания на настоящия договор, както и тези на действащото приложимо българско законодателство.

**1.4.** Работите в обхвата на поръчката, предмет на изпълнение по настоящия договор, са посочени и подробно описани по вид, съдържание, параметри, характеристики, количество и единични цени в приложението към настоящия договор, които следва да бъдат съобразявани. При изпълнението следва да бъдат съобразявани и всички изисквания за визуализация на приноса на Европейския съюз.

## II. СРОК И МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ

**2.1.** Срокът за изпълнение на предмета на настоящия Договор е 15 /петнадесет/ календарни дни, считано от датата на подписването му, до окончателното приключване изпълнението на работите и предаване на изпълнението в пълен обем, в необходимото количество и качество, но не по-късно от 31.10.2015 година.

**2.2.** Място на изпълнение на предмета на настоящия Договор е територията на Природен парк „Странджа“ – Информационно посетителски център – с. Граматиково, на посочените в техническото задание места.

## III. ЦЕНА И УСЛОВИЯ НА ПЛАЩАНЕ

**3.1.** Общата стойност на Договора е в размер на 27 000,09 лева /двадесет и седем хиляди и 0,09 лева/ без вкл. ДДС или 32 400,11 лева /тридесет и две хиляди и четиристотин и 0,11 лева/ с вкл. ДДС, съгласно Ценово предложение (Приложение №3), като същата включва всички видове разходи по изпълнението на поръчката. Цената е окончателна и валидна до пълното изпълнение предмета на договора.

**3.2.** Плащането на сумата по т.3.1 се извършва, както следва:

**3.2.1.** Авансово плащане – сума, в размер на 20% /двадесет процента/ от общата стойност на поръчката по договора, а именно 5 400,02 лева /пет хиляди и четиристотин и 0,02 лева/ без вкл. ДДС или 6 480,02 лева /шест хиляди четиристотин и осемдесет и 0,02 лева/ с вкл. ДДС, платима след подписване на настоящия договор, в срок от 30 /тридесет/ дни, считано от получаване на оригинална фактура за дължимата сума;

**3.2.2.** Окончателно плащане – сума, в размер на 80% /осемдесет процента/ от общата стойност по Договора за възлагане на поръчката, а именно 21 600,07 лева /двадесет и една хиляди и шестстотин и 0,07 лева/ без вкл. ДДС или 25 920,09 лева /двадесет и пет хиляди

деветстотин и двадесет и 0,09 лева/ с вкл. ДДС, платима след подписване на приемо-предавателния протокол, за приемане изпълнението на всички работи, предмет на настоящия договор, изцяло, в необходимото количество и качество, без забележки, в срок от 30 /тридесет/ дни, считано от получаване от Възложителя на надлежно издадена и оформена от Изпълнителя оригинална фактура за дължимата сума.

Предпоставка и условие за извършване на окончателното плащане е подписването от страна на Възложителя и Изпълнителя на приемо-предавателния протокол за приемане изпълнението по договора, изцяло и без забележки.

**3.3.** Фактурите, които ИЗПЪЛНИТЕЛЯт издава, следва да съдържат наименованието на оперативната програма, номера на договора за безвъзмездна финансова помощ, номера и датата на настоящия Договор.

**3.4.** Всички плащания се извършват чрез банкови преводи по следната банкова сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

**IBAN: BG30 RZBB 9155 1002 6140 36**

**BIC: RZBBBGSF**

**БАНКА: Райфайзен банк ЕАД**

**3.5.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯт не заплаща суми за непълно и/или некачествено извършена от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ работа преди отстраняване на всички недостатъци, установени с писмен протокол. Отстраняването на недостатъците е за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯт заплаща само за работа, която е изцяло приета от него, без забележки, удостоверено по начина и реда, указан в настоящия договор.

#### **IV. ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ НА РАБОТАТА**

**4.1.** За удостоверяване изпълнението на работите страните подписват приемо-предавателен протокол, съдържащ списък на изпълнените работи.

**4.2.** При приемането на действително извършените работи, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯт може да поиска от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да направи, поправки, допълнения, корекции, преработка както на работата като цяло, така и на отделни елементи, части, работи, които изисквания се отразяват в протокола.

**4.3.** Поправките, допълненията, корекциите, преработките, се извършват изцяло на сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, като се съобразяват указанията и изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

**4.4.** Коригираните работи следва да бъдат предадени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в срок до 7 (седем) дни, считано от датата на протокола, в който са обективирани забележките и изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ. За предаването се съставя допълнителен приемо-предавателен протокол.

**4.5.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯт проверява изпълнението и след като се увери в съответствието с изискванията на настоящия договор, подписва протокол за приемане на работата.

#### **V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

**5.1.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯт има право:

**5.1.1.** Да получи резултатите от изпълнението на Договора в необходимото количество и качество, във вида и в срока, уговорени в настоящия договор, ведно с приложението към него.

**5.1.2.** Да приеме извършената работа, в случай че същата съответства на изискванията, посочени в техническото задание на поръчката, офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и настоящия договор.

**5.1.3.** Да изисква информация за хода на изпълнението на дейностите по Договора и да проверява изпълнението му, без да се намесва в оперативната самостоятелност на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

**5.1.4.** Да прави възражения по изпълнението на дейностите по предмета на Договора в случай на непълно, неточно, некачествено изпълнение, респективно да изиска ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да направи изцяло за своя сметка необходимите поправки, допълнения, корекции, преработка както на работата като цяло, така и на отделни елементи, части, работи. Възраженията и изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ се обективират в писмена форма. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ уведомява ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за възраженията и изискванията си.

**5.1.5.** Да развали едностренно договора, в случай, че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не изпълни възложеното в обема, в срока и при условията на настоящия Договор, в т.ч. и при некачествено изпълнение.

**5.1.6.** Да откаже приемане на работата и заплащане на възнаграждението, в случай че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не изпълни възложеното в обема, срока и при условията на настоящия Договор, в т.ч. и при некачествено изпълнение.

**5.1.7.** Да поисква замяна на член от екипа на изпълнителя за работа по настоящия договор, с друг, при констатирано неизпълнение и/или нарушение на задълженията по Договора.

**5.2.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава:

**5.2.1.** Да приеме изпълнените в срок и съгласно условията на настоящия договор работи.

**5.2.2.** Да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ уговореното в Договора възнаграждение в размера, сроковете и при условията, предвидени в него, при пълно и точно изпълнение на работите, изцяло приети от възложителя, без забележки.

**5.2.3.** Да предоставя на изпълнителя необходимите за изпълнение на договора информация и документи.

## **VI. ПРАВА, ЗАДЪЛЖЕНИЯ И ОТГОВОРНОСТИ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**

**6.1.** ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:

**6.1.1.** При пълно, качествено, точно и навременно изпълнение на задълженията си да получи уговореното възнаграждение при определените в договора условия;

**6.1.2.** Да иска съдействие от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за нормално осъществяване на дейността си при и/или по повод изпълнението на настоящия договор;

**6.1.3.** Да иска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ приемането на работите, извършени при условията и в сроковете по този договор.

**6.2.** ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

**6.2.1.** Да изпълни всички работи съгласно Договора (в т.ч. и приложението към същия) с дължимата професионална грижа, точно, качествено, в необходимото количество, добросъвестно и в срок, чрез квалифицирани специалисти, при спазване на всички технически и нормативни изисквания, както и условията и изискванията на Договора за безвъзмездна финансова помощ № DIR-5113326-C-004, в рамките на процедура BG161PO005/11/3/3.2/06/27 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове“ по оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“ (ОПОС), на настоящия договор, ведно с приложението към същия;

**6.2.2.** Да съобразява всички технически характеристики, изисквания, параметри, количества, посочени в техническото задание, представляващо приложение към настоящия договор;

**6.2.3.** Да изпълни работите, предмет на договора, в срок, съобразно уговореното с настоящия договор, в т.ч. при спазване на всички изисквания, посочени в техническото задание;

**6.2.4.** При констатиране на нередности, несъответствия, некачествени работи, да отстранява същите изцяло за своя сметка в най-кратък срок.

**6.2.5.** Да изготвя и предоставя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за подпись приемо-предавателни протоколи за изпълнените, съгласно клаузите на този договор работи;

**6.2.6.** В случай на рекламация за качествени несъответствия или други видими дефекти, констатирани с двустранно подписан констативен протокол, ИЗПЪЛНИТЕЛЯт следва да извърши замяна в рамките на 7 (седем) дни, считано от датата на подписване на

констативния протокол. В случай на рекламиация за количествени несъответствия, констатирани с двустранно подписан констативен протокол, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ следва да ги отстрани в рамките на 7 (седем) дни, считано от датата на подписване на констативния протокол;

**6.2.7.** Да предоставя своевременно исканата от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ информация за хода на изпълнение на договора, както и да следи и докладва на лицето за нередности по изпълнението му при откриване на нередност или при подозрение за такава, на който и да било етап от изпълнението на договора.

**6.2.8.** Да предоставя възможност на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ да осъществява контрол по изпълнението на договора, на отделните видове работи, да проверява изпълнението на предмета на договора.

**6.2.9.** Да отговаря изцяло за всички извършвани от него работи, във връзка с изпълнението на настоящия договор. Да възстановява за своя сметка всички щети, причинени виновно от ангажираните от него работници, специалисти и трети лица.

**6.2.10.** Да отговаря за извършената от подизпълнителите си работа, когато за изпълнението на поръчката е ангажирал такива (което изрично е декларирано в подадената от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ оферта в процедурата по възлагане на обществената поръчка), като за своя работа, както и да не възлага изпълнение на услуги/доставки по договора или части от него на трети лица, които не са посочени от него в офертата му като подизпълнители, освен в изрично регламентирания в закона изключения – по чл. 45а, ал. 2, т. 3 от ЗОП и при спазване изискванията и условията по чл. 45а от ЗОП.

**6.2.11.** Да съхранява всички документи по изпълнението на настоящия договор, както следва:

- за период от 3 години след датата на приключване и отчитане на Оперативна програма „Околна среда“ 2007 – 2013 г. /т.e. поне до 31.08.2020 г., съгласно чл. 90 от Регламент №1083/2006/;

- за период от 3 години след частичното приключване на Проекта, съгласно чл. 88 от Регламент 1083 / 2006 г., освен ако в нормативен акт не са предвидени по-дълги срокове за съхранение на всички или отделни документи по изпълнението на договора. Сроковете се удължават в случай на съдебни процедури – до разрешаване на спора с влязъл в сила акт.

**6.2.12.** Да запази поверителния характер на факти, обстоятелства и документи, свързани с договора, през периода на изпълнението му и след това. Във връзка с това, освен с предварително писмено съгласие на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, нито ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ, нито лицата, наети или ангажирани от него във връзка с изпълнението на договора, не могат да съобщават по никакъв повод на което и да е лице или организация поверителна информация, която им е предоставена или която са придобили по друг начин, нито да оповестяват каквато и да е информация, свързана с препоръките, формулирани в процеса на извършване на работата по Договора или в резултат от него. Освен това, те не могат да използват в ущърб на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ информация, която им е предоставена или са получили в резултат на извършени от тях в процеса и за целите на изпълнението на договора проучвания и анализи.

**6.2.13.** Да действа лоялно и безпристрастно като доверен съветник на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в съответствие с правилата на професионалната етика на професията, към която принадлежи. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да се въздържа от дейности, които влизат в противоречие със задълженията му по настоящия договор. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не може да обвърза ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ по какъвто и да е начин без предварително изрично съгласие от негова страна и е длъжен, когато това е необходимо, да декларира ясно това свое задължение пред трети страни.

**6.2.14.** Да предостави възможност на Управляващия орган и на Междинното звено на ОПОС, на националните одитиращи власти, на Европейската комисия, на Европейската служба за борба с измамите, на Европейската сметна палата, на Съвета за координация в борбата с правонарушенията, засягащи финансовите интереси на Европейските общности - Република България и външните одитори да извършват проверки чрез разглеждане на документацията или чрез проверки на мястото на изпълнението на Проекта и да извършват пълен одит, ако е нужно, въз основа на оправдателни документи за отчетеното, счетоводни документи и всякакви други документи, имащи отношение към финансирането на Проекта.

**6.2.15.** Да спазва изискванията за изпълнение на мерките за информация и публичност за проекти, финансиирани от оперативна програма „Околна среда 2007-2013 г.”, достъпни на интернет страницата на Оперативна програма „Околна среда”[http://ope.moew.govtment.bg/files/useruploads/files/Beneficiary/Info\\_Publicity/Nasoki\\_Inf\\_o-Publ\\_2011.pdf](http://ope.moew.govtment.bg/files/useruploads/files/Beneficiary/Info_Publicity/Nasoki_Inf_o-Publ_2011.pdf)

## VII. ОТГОВОРНОСТИ И НЕУСТОЙКИ

**7.1.** В случаите на виновно неизпълнение от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на задължение по договора, същият дължи на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ неустойка в размер на 0,5 % (нула цяло и пет десети процент) от общата стойност на Договора за всеки просрочен ден, но не повече от 10% (десет процента) от общата стойност.

**7.2.** В случаите на виновно забавено плащане от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, същият дължи на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ неустойка в размер на 0,5 % (нула цяло и пет десети процент) от размера на забавеното плащане по договора за всеки просрочен ден, но не повече от 10 % (десет процента) от дължимата сума.

**7.3.** При пълно неизпълнение на поетите с настоящия договор задължения, ИЗПЪЛНИТЕЛЯт дължи неустойка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, в размер на 30 % /тридесет процента/ от стойността на договора. При пълнонеизпълнение на договора от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯт щезадържи/усвоипредоставената гаранция за изпълнение на договора за обезщетяванена вредите от съответното неизпълнение.

**7.4.** Неустойките ще се прихващат от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ от дължимите плащания към ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, като с подписането на настоящия договор ИЗПЪЛНИТЕЛЯт дава изричното си съгласие за такова прихващане/удържане.

**7.5.** В случай на виновно неизпълнение на поетите с този договор задължения, изплащането на неустойките и възстановяването на преведените суми не лишава изправната страна от възможността да търси на общо основание обезщетение за действително претърпените вреди и пропуснати ползи над уговорените размери.

## VIII. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

**8.1.** Настоящият договор се прекратява:

**8.1.1.** с изпълнение предмета на договора;

**8.1.2.** при настъпване на обективна невъзможност за изпълнение на предмета му;

**8.1.3.** при прекратяване без правоприемство на юридическо лице – страна по договора.

**8.2.** Настоящият договор може да бъде прекратен:

**8.2.1.** при неизпълнение на задълженията на страна по Договора – с едноседмично писмено предизвестие от изправната до неизправната страна;

**8.2.2.** по взаимно съгласие на страните, изразено писмено;

**8.2.3.** еднострочно от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, ако в резултат на обстоятелства, възникнали след сключването му, не е в състояние да изпълни задълженията си. В този случай ВЪЗЛОЖИТЕЛЯт дължи на изпълнителя обезщетение за претърпените вреди от сключването на договора. Прекратяването става след уреждане на финансовите взаимоотношения между страните за извършените от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и приети от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ с подписани приемо-предавателни протоколи дейности по изпълнение на договора. Ако след изтичане на договорния срок или при предсрочно прекратяване на договора остане неусвоена част от аванса, същата се връща на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

**8.3.** Всяка от страните може да развали договора в случаите, при условията и последиците на чл. 87-88 от ЗЗД с отправяне на писмено предупреждение от изправната страна до неизправната и определяне на 7-дневен срок за изпълнение.

**8.4.** По право – при условията на чл. 43, ал. 8 от Закона за обществените поръчки – при преобразуване на изпълнителя, ако правоприемникът не отговаря на условията по чл. 43, ал. 7, изречение второ от ЗОП /при наличие на обстоятелство по чл. 47, ал. 1 и/или ал. 5 от ЗОП и посочените от възложителя обстоятелства по чл. 47, ал. 2, т. 1, 2 4 и 5 от ЗОП/, като изпълнителят, съответно правоприемникът, дължи на възложителя обезщетение по общия

## IX. НЕПРЕДВИДЕНИ ОБСТОЯТЕЛСТВА

**9.1.** Страните по договора не дължат обезщетение за претърпени вреди и пропуснати ползи, ако те са причинени в резултат на непредвидени обстоятелства. Ако дължникът е бил в забава, той не може да се позовава на непредвидени обстоятелства.

**9.2.** Непредвидени обстоятелства по смисъла на този договор са обстоятелства включително от извънреден характер, възникнали след сключването на договора, независимо от волята на страните, които не са могли да бъдат предвидени и правят невъзможно изпълнението при договорените условия.

**9.3.** Страната, която не може да изпълни задължението си поради непредвидени обстоятелства, е длъжна в тридневен срок от настъпването ѝ да уведоми другата страна, в какво се състоят непредвидените обстоятелства и какви са възможните последици от тях. При неуведомяване в срок съответната страна дължи обезщетение за вреди.

**9.4.** При спиране на работата вследствие на непредвидени обстоятелства, се удължава и срокът за изпълнение по настоящия Договор. Не са налице непредвидени обстоятелства, ако съответното събитие е вследствие на неположена грижа от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

**9.5.** Ако непредвидени обстоятелства, съответно спирането по предходната алинея, продължи повече от 30 (тридесет) дни и няма признания за скорошното ѝ преустановяване, всяка от страните може да прекрати за в бъдеще договора, като писмено уведоми другата страна.

## X. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

**10.1.** При подписване на Договора ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ представя гаранция за изпълнение на задълженията си под формата на парична сума или банкова гаранция в размер 5 (пет) на сто от общата стойност на Договора, със срок на валидност на гаранцията за изпълнение не по-малко от петдесет дни, считано от датата на изтичане срока на действие на настоящия договор.

**10.2.** Гаранцията за изпълнение на Договора се освобождава до 50 (петдесет) дни след приключване на Договора и пълното изпълнение на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по него, без да се дължат лихви от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ освобождава гаранцията за изпълнение по номинал, освенакоцялата или част от нея не са послужили за удовлетворяване на претенции по неустойки.

**10.3.** При пълно неизпълнение или съответно – забавено (продължило повече от 20 /двадесет/ работни дни), частично или лошо изпълнение, което не е отстранено от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в дадения му за това достатъчен срок, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ усвоява гаранцията за изпълнение на договора.

**10.4.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ има право да усвои сумата от гаранцията, без това да го лишава от правото да търси обезщетение за претърпени вреди в по-голям размер.

## XI. ДРУГИ УСЛОВИЯ

**11.1.** При участие на подизпълнители при изпълнение на поръчката се спазват разпоредбите на глава трета, раздел VII „Договор за подизпълнение“, чл. 45а и чл. 45б от Закона за обществените поръчки, включително относно: сключването от изпълнителя на договор/и за подизпълнение и уведомяването на възложителя за сключените договори за подизпълнение и допълнителни споразумения към тях, в 3-дневен срок от сключването им, като изпълнителят изпраща на възложителя оригинален екземпляр от същите, пълната отговорност на изпълнителя за изпълнението на договора за обществената поръчка, независимо от ангажирането на подизпълнител/и, прекратяването на договорите за подизпълнение, приемането на изпълнението по договора за обществената поръчка и извършването на плащанията по него.

Вид на участието на подизпълнителя – вид на работите, които ще извърши подизпълнителя: НЕПРИЛОЖИМО.

Делът на участие на подизпълнителя се равнява на 0 % /процента/ от общата стойност на поръчката.

Отговорността за изпълнението на обществената поръчка се носи от изпълнителя и наемането на подизпълнители не го освобождава от тази отговорност.

**11.2.** При преобразуване на изпълнителя се прилагат разпоредбите на чл. 43, ал. 7 и ал.8 от Закона за обществените поръчки.

## XII. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ КЛАУЗИ

**12.1.** Всички съобщения или уведомления при изпълнение на този договор страните ще правят в писмен вид по пощата или по факс, като за дата на получаването им ще се счита датата на завеждане в деловодството на страната или датата на получаването им по факс. Съобщения или уведомления, получени след 17:00 часа или получени в неработен ден, ще се считат за получени в следващия работен ден.

**12.2.** Всяка от страните се задължава при промяна на обстоятелствата, свързани с регистрацията ѝ, включително такива касаещи наименованието, адреса, включително адреса за кореспонденция и други, посочени в този договор или имащи отношение към изпълнението му, в т.ч. банкова сметка, обслужваща банка и др., започване на производство по ликвидация или несъстоятелност, на процедура по преобразуване, да уведомява другата страна писмено в 7-дневен срок от промяната.

**12.3.** Страните посочват следните адреси, телефони и факсове за връзка, за кореспонденция между тях:

**За Възложителя:**

адрес: гр. Малко Търново, община Малко Търново, област Бургас

гр. Малко Търново, ул. „Янко Маслинков“ №1

тел./факс: 05952 3635, 0884 240884

e-mail: strandja\_park@abv.bg

дължностно лице/лице за контакти: Катя Димитрова – Ръководител на проект

**За Изпълнителя:**

адрес: гр. Варна, бул. Ян Хунияди №31, офис 306

тел./факс: 052/601 547; 052/601 547

e-mail: panow@abv.bg

дължностно лице/лице за контакти: Ангел Панайотов Панов - управител

**12.4.** Страните се задължават да осигуряват получаването на съобщения на посочените места, съответно по посочените начини.

**12.5.** Страните се съгласяват, че всяко изпратено на посочения адрес на страната съобщение, препоръчано с обратна разписка, чрез куриер, ще се счита получено на датата, отбелязана от пощенската служба или съответно доставчика/куриерската служба, че писмото или известието за получаването му е било доставено на адреса, независимо дали е било фактически получено или не, или същото не е потърсено, и ще поражда правните последици, свързани с редовното му връчване. Това важи за връчване на всякакви книжа, включително нотариални покани.

**12.6.** Никоя от страните няма право да прехвърля свои права или задължения по договора на трети лица, без предварителното писмено съгласие на другата страна.

**12.7.** Страните по договор за обществена поръчка не могат да го изменят. Изменение на договора за обществена поръчка се допуска по изключение на основанията, изрично посочени в чл.43 от ЗОП.

**12.8.** Всички спорове, възникнали между страните при и по повод изпълнението на настоящия договор, ще се решават по пътя на преговори, а при липса на съгласие – от компетентния съд.

На основание чл. 117, ал. 2 от ГПК, страните са постигнали съгласие и посочват, че за имуществените спорове между тях, свързани с настоящия договор, компетентен е съдът по седалището на възложителя.

**12.9.** Текстовете на договора и приложените към него документи следва да се разглеждат като взаимно свързани и взаимно обясняващи се.

**12.10.** За всички неурядени въпроси в настоящия договор ще се прилагат разпоредбите на действащото българско законодателство.

При подписването на настоящия договор, в изпълнение изискванията на чл. 47, ал. 10 от ЗОП, от изпълнителя са представени следните документи от съответните компетентни органи за удостоверяване липсата на обстоятелствата по чл. 47, ал. 1, т. 1-4 от ЗОП и за посочените в обявленето обстоятелства по чл. 47, ал. 2 от ЗОП, а именно:

1. Свидетелство за съдимост Рег.№36063 от 24.08.2015г.;
2. Удостоверение за липса на задължения към НАП изх. № 030201500255886 от 31.08.2015г.;
3. Декларации за липсата на обстоятелствата по чл. 47, ал. 5 от ЗОП;
4. Документ за предоставена гаранция за изпълнение – платежно нареждане от 18.09.2015г.

Неразделна част от настоящия договор са:

- Приложение № 1 – Техническо задание;
- Приложение № 2 – Техническо предложение на изпълнителя;
- Приложение № 3 – Ценово предложение.

Настоящият договор, ведно с приложението, се състави в триеднообразни екземпляра– два за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и един за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

ДИРЕКТОР ДИРЕКЦИЯ ПРИРОДЕН  
ПАРК „СТРАНДЖА”

СТ.СЧЕТОВОДИТЕЛ

ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:



### **3. ТЕХНИЧЕСКО ЗАДАНИЕ – Обособена позиция №3 – Допълване на експозицията по разработена концепция в ИПЦ Граматиково**

По проект „Устройство и управление на ПП „Странджа“ финансиран по ОПОС договор reg. DIR 5113326-5-99, договор N DIR 5113326-5-99 – С – 004 по процедура BG161PO005/11/3/3.2/06/27

В допълнение към вече съществуващата експозиция в ИПЦ – с. Граматиково, която представя основните биотопи в Природен парк „Странджа“, трябва да се създаде нова експозиция, онагледяваща живота, явленията и тайнствеността в подземния свят на парка, както следва:

1. В първото помещение се изработка, доставя и монтира разрез на Мравуняк. Съставляващ правоъгълна рамка с размери 150 x 100 x 15см, от материал МДФ, с гръб от същия материал, възстановка на мравуняк с макети на мравки и галерии с натрупани макети от хранителни запаси. Мравунякът да има следните макети: на царица мравка 1 брой /1см с характерния цвят и украска/, 20 броя мравки работници /1см с характерния цвят и украска/, 10 броя мравки войници /1см с характерния цвят и украска/, 15 броя какавиди /1см с характерния цвят и украска/. Разрезът на мравуняка ясно да показва функционалното разпределение на различните помещения /място за събиране на храна, складове, инкубатор за ларви, камера за царицата и др. Изработените макетни детайли да са от подходящи материали, съобразени с действителния характер на фауната. Изработка се подходящо осветление, така че да се осветяват галериите. Цветове да се доближават до истинските. Закрепва се на стената с дюбели.

2. В първото помещение се изгражда също така и разрез на местообитанието на Къртица. Съставляващ правоъгълна рамка с размери 150 x 100 x 15см, от материал МДФ, с гръб от същия материал. Възстановка, описваща разликата между къртица и сляпо куче. Изработените макетни детайли да са от подходящи материали, съобразени с действителния характер на фауната. Да се изработи леговище на къртица с характерни за тяхното съществуване процеси и да се предвиди подходящо осветление на макета.

3. В първото помещение се изгражда и разрез на зимовището на пепелянки, представляващо кълбо от змии пепелянки под корените на пън /дърво от Странджа/. Влечугите да бъдат в характерната за зимуването си позиция преплелени на кълбо. Изработени от подходящ материал /пластелин, силикон, естествени смоли или еквивалентни

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Европейския съюз и от Държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма "Околна среда 2007 – 2013 г.". Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДПП "Странджа" и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представявано от Министерство на околната среда и водите." 40



Решението за

ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
Инвестираме във  
вашето бъдещеНАЦИОНАЛНА  
СТРАТЕГИЧЕСКА  
РЕФЕРЕНТНА РАМКА  
2007 – 2013**Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа”“**

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”, Ос 3 “Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие”, по процедура BG161PO005/11/3.2/06/27 “Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове”, договор N DIR-5113326-C-004

материали/, показващи естествените окраски. Пънът да бъде с размери диаметър 50/70 см и височина 150 см, а кълбото на влечугите /пепелянки/ с диаметър 25/30 см, монтирано под дървения ствол. Изработените макетни детайли да са от подходящи материали, съобразени с действителния характер на фауната.

4. Стените на помещението да се облепят с постер /фототапет/, ламинирано фолио или винил като основната сентенция да е свързана с горски пейзажи.

5. Стените на стълбищната клетка да се облепят с постер /фототапет/, ламинирано фолио или винил, а на тавана да се монтира текстилиен окачен таван, като основната сентенция да е свързана с възстановката на галерия на вход на подземна пещера. Настилката на пода ще е изпълнена от предходната дейност по проекта в син цвят с насочваща към тавана светлина, монтирана на земята. На пода ще се оформят улеи от дървен материал и ще се напълнят с кремъчна баластра, в тях ще се монтира насочващото осветление към тавана. Чрез насочената светлина към стените, облечени с постери, ламинирано фолио, трябва да се постигне ефект на навлизане под земята.

6. В сутерена трябва да се изработи и монтира макет на пещера с 3 галерии, сталактити, сталагмити и сталактон. Стените на сутерена да се облекат с такъв материал /подходящ/ възпроизвеждащ пещерни образувания в релефен вид и цветова тоналност, еквивалентна на естествените скални образувания. Таванът на помещението да се изработи и монтира така, както е изискването за стените – продължение на концептуалното решение за пещера. В предната част на тавана да се монтира корен на дърво /дъб/, характерно за Странджа, с диаметър на стъблото на дървото 25/30 см, а коренновата система да се доближава до естествения вариант на първоизточника. Целта е да се представи коренновата система на дървесните видове /под земята/. Стъблото да е с размери 40/50 см. Галерите 3 /три/ броя да представляват изработване и монтиране на пътека с размери 250x1000x5 см, като една основна за движение на посетителите с две разклонения завършващи с основните пещерни образувания: сталактити, сталагмити, сталактон, драперии и синтово езеро. В изкуствената пещера да се изработят и монтират характерни представители на пещерната флора и фауна.

### **КОЛИЧЕСТВЕНА СМЕТКА ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА КОНЦЕПЦИЯТА обособена позиция 3:**

№ по ред	Услуга/доставка	Материал/специф икация	Размери	Брой
1.	Изработка и монтаж на макет „Разрез на Мравуняк“	Материал – МДФ, ПВЦ фолио, лет осветление, естественини	Дължина 150 см, височина 100 см, Дебелина 15 см	1

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Европейския съюз и от Държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”. Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДПП “Странджа” и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представлявано от Министерство на околната среда и водите.”



Решения за



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
Инвестираме във  
вашето будеще



НАЦИОНАЛНА  
СТРАТЕГИЧЕСКА  
РЕФЕРЕНТНА РАМКА  
2007 – 2013



## Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа”“

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавният бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”, Ос 3 “Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие”, по процедура BG161PO005/11/3.2/06/27 “Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове”, договор N DIR-5113326-C-004

		сировини		
2.	Изработка и монтаж на макети на мравки	Пластелин, силикон, еквивалентни материали или други подходящи	1 см	46
3.	Изработка, доставка и монтаж на LED осветление	Лентово осветителен проводник	Дължина 200 см	1
4.	Изработка и монтаж на макет „Разрез местообитание на къртица“	Материал – МДФ, ПВЦ фолио, лет осветление, естественини сировини	Дължина 150 см, височина 100 см, Дебелина 15 см	1
5.	Изработка и монтаж на макет на къртица и сляпо куче	Пластелин, силикон, еквивалентни материали или други подходящи	5 см	2
6.	Изработка, доставка и монтаж на LED осветление	Лентово осветителен проводник.	Дължина 200 см	1
7.	Изработка, доставка и монтаж на постер /фототапет/, ламинирано фолио, винил с горски пейзажи, стени	Текстил, хартия, винил и ПВЦ фолио или еквивалентен материал.	Дължина 2.75 м Широчина 5.65 м Височина 3.1 м	48м3
8.	Изработка, доставка и монтаж на разрез „Зимовище на пепелянки“ II-част	Пластелин, силикон, еквивалентни материали или други подходящи.	Кълбо с диаметър 25/30/см	1
9.	Изработка, доставка и монтаж на разрез „Зимовище на пепелянки“ I-част	Дъбово стебло с корени” Съставляващ пън“естествен материал	диаметър 50/70 см и височина 150 см	1

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Европейския съюз и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”. Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДЛП “Странджа” и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представявано от Министерство на околната среда и водите.”



### Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа”“

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”. Ос 3 “Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие”, по процедура BG161PO005/113/3.2/06/27 “Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове”, договор N DIR-5113326-C-004

10.	Изработка, доставка и монтаж на декоративна облицовка тип „Подземна Галерия – Пещера“ стени	Гипсово-Циментово лепилна смес и метална армираща конструкция, еквивалентни материали	Дължина 27.40 м Височина 2.70 м	1
11.	Изработка, доставка и монтаж на декоративна облицовка тип „Подземна Галерия – Пещера“ тавани	Гипсово-Циментово лепилна смес и метална армираща конструкция, еквивалентни материали	Дължина 8.20 м Широчина 5.50 м	1
12.	Изработка, доставка и монтаж на постер /фототапет/, ламинирано фолио или винил с горски пейзажи на стените	Текстил, хартия, винил и ПВЦ фолио или еквивалентен материал	Дължина 4.10 м Широчина 1.0 м Височина 4.40 м	18.40м 3
13.	Изработка и монтаж на декоративни елементи сталактити, сталагмити, сталактон, драперии и синтово езеро в „Подземна Галерия – Пещера“ тавани	Гипсово-Циментово лепилна смес и метална армираща конструкция, еквивалентни материали	Размери на място	1 брой синтова езера Сталагмити-10 Сталактони-10 драпери – 1 кв.м
14.	Доставка и монтаж на термометър и барометър	Дървен за външна употреба		1

### Снимки:

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Европейския съюз и от Държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”. Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДПП “Странджа” и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представявано от Министерство на околната среда и водите.”



### Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа”“

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”. Ос 3 “Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие”, по процедура BG161PO005/11/3.2/06/27 “Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове”, договор N DIR-5113326-C-004

#### 1. Снимка „Мравуняк“



#### 2. Снимка „Водна фуния“



Съдържанието на експозиционните материали се съгласува от Възложителя преди тяхното изработване, за което се съставя протокол, двустранно подписан – от упълномощени

Този документ е създаден с финансова подкрепа на Европейския съюз и от Държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”. Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДПП “Странджа” и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представявано от Министерство на околната среда и водите.”



## Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа“”

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Ос 3 „Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие“, по процедура BG161PO005/11/3/3.2/06/27 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове“, договор N DIR-5113326-C-004

от възложителя и изпълнителя лица. В случай на забележки, същите се отразяват в протокола и изпълнителят е длъжен да се съобрази с тях и да направи съответните корекции, промени, изменения, допълнения, според указанията на възложителя. Ако представеният вариант е неприемлив за възложителя, изпълнителят е длъжен да представи коригиран вариант съобразно изискванията на възложителя.

При изпълнението на предмета на поръчката, Изпълнителят с особено внимание трябва да изпълнява всички относими изисквания от действащата нормативна уредба, свързани с изпълнението на предмета на поръчката, в т.ч. и Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR-5113326-C-004, в рамките на процедура BG161PO005/11/3/3.2/06/27 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове“ по оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“ (ОПОС).

### **ПРИЕМАНЕ И ПРЕДАВАНЕ НА РАБОТАТА**

За удостоверяване изпълнението на работите страните подписват приемо-предавателен протокол, съдържащ списък на изпълнените работи.

При приемането на действително извършените работи Възложителят може да поиска от Изпълнителя да направи поправки, допълнения, корекции, преработка както на работата като цяло, така и на отделни елементи, части, работи, като коригираните работи следва да се предадат на Възложителя в срок до 7 (седем) дни, за което следва да се съставя допълнителен приемо-предавателен протокол.

Възложителят проверява изпълнението и след като се увери в съответствието с изискванията по документацията на процедурата, подписва протокол за приемане на работата, като това се счита за основание за плащане.

Прогнозната стойност на поръчката по обособена позиция №3 е до 30 000 лв. без ДДС.

**Източник на финансиране –** Финансирането на поръчката е по Оперативна програма „Околна среда 2007-2013 г.“ съобразно изготвения и одобрен бюджет по Договор за безвъзмездна финансова помощ № DIR-5113326-C-004, в рамките на процедура реф. №BG161PO005/11/3/3.2/06/27 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове“.

Като Разчетите на участниците, съответно на изпълнителя на поръчката, в т.ч. ценовите предложения, по тази обособена позиция – обособена позиция №3, трябва да съобразват максимално допустимия размер на прогнозната стойност по обособената позиция – до 30 000 лева без ДДС. Участници, чийто предложения /цени, стойности/ надвишават посочената прогнозна стойност ще бъдат отстранени от процедурата, респективно няма да бъде склучен договор за възлагане на обществената поръчка за такива цени, респективно няма да се извършават такива плащания – над размера на посочената прогнозна стойност.

Л.О.К.  
Б.Ф.В.

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Европейския съюз и от Държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДПП „Странджа“ и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представявано от Министерство на околната среда и водите.”

през  
МАКСИ  
София  
протокол  
документ  
изпълнение

Решения за



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
Инвестираме във  
евшето бъдеще



НАЦИОНАЛНА  
СТРАТЕГИЧЕСКА  
РЕФЕРЕНТНА РАМКА  
2007 – 2013



### Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа”“

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”, Ос 3 “Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие”, по процедура BG161PO005/11/3.2/06/27 “Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове”, договор N DIR-5113326-C-004.

**Срок за изпълнение:** съобразно предложението на съответния участник, но не повече от 50 (петдесет) календарни дни, считано от датата на подписане на договора.



Решения за



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
Инвестираме във  
вашето бъдеще



НАЦИОНАЛНА  
СТРАТЕГИЧЕСКА  
РЕФЕРЕНТНА РАМКА  
2007 – 2013



### Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа”“

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”, Ос 3 “Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие”, по процедура BG161PO005/11/3.2/06/27 “Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове”, договор N DIR-5113326-C-004

Образец №14B

ДО  
ДИРЕКЦИЯ НА ПРИРОДЕН ПАРК „СТРАНДЖА“  
УЛ. „ЯНКО МАСЛИНКОВ“ №1  
ГР. МАЛКО ТЪРНОВО

### ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

За изпълнение на обществена поръчка с предмет: „Предоставяне на услуги във връзка с изпълнение на проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа““, състоящи се от следните обособени позиции:

Обособена позиция 1: Изработване, доставяне и монтиране на материали, модули, експонати и технически средства за Информационно-посетителски център „Приморска Странджа“, град Ахтопол съгласно одобрена концепция;

Обособена позиция 2: Обновяване на експозицията в ИПЦ Малко Търново, съгласно одобрена концепция;

Обособена позиция 3: Допълване на експозицията по разработена концепция в ИПЦ Граматиково;

Обособена позиция 4: Изработване, доставка и монтаж на обзавеждане и оборудване за Информационно-посетителски център „Приморска Странджа“ – гр. Ахтопол,

по обособена позиция №3: Допълване на експозицията по разработена концепция в ИПЦ Граматиково

УВАЖАЕМИ ГОСПОЖИ И ГОСПОДА,

Долуподписаният/ата Ангел Panayotov Panov в качеството ми на Управител (посочете длъжността) на Panov ЕООД (посочете фирмата на участника), БУЛСТАТ/ЕИК 103785856 със седалище и адрес на управление гр. Варна, бул.: „Ян Хуняди“ № 31, офис 306 съм съгласен валидността на моето предложение да бъде 90 (деветдесет) календарни дни от

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Европейския съюз и от Държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДПП „Странджа“ и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отражава официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представявано от Министерство на околната среда и водите.”

Ангел Panayotov Panov

Изпълнител

Министерство на околната среда и водите



Решения за



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
Инвестираме във  
вашето бъдеще



НАЦИОНАЛНА  
СТРАТЕГИЧЕСКА  
РЕФЕРЕНТНА РАМКА  
2007 – 2013



**Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа”**

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”. Ос 3 “Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие”, по процедура BG161PO005/11/3.2/06/27 “Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове”, договор N DIR-5113326-C-004

крайния срок за подаване на оферти и ще остане обвързващо за мен, като може да бъде прието по всяко време преди изтичане на този срок.

До подготвянето на официален договор, тази оферта заедно с писменото приемане от Ваща страна и известие за възлагане на договор ще формират обвързващо споразумение между двете страни.

**ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:**

1. Ще изпълним възложените работи съгласно всички изисквания от Техническото задание – част от документацията за участие в процедурата, изискванията на Възложителя, описани в договора и приложенията към него.
2. Ще изпълним необходимите дейности в съответствие с изискванията на Възложителя точно спазване на техническата спецификация и правилата на Оперативна програма „Околна среда 2007-2013 г.” за такъв вид дейности, както и действащото българско законодателство, имащо отношение към изпълнение предмета на поръчката.
3. Ще изпълним поръчката в следния срок:

15 / петнадесет/ календарни, считано от датата на подписване на договора за възлагане на обществената поръчка, до окончателното предаване на изпълнението, но не по-късно от 31.10.2015 година

(цифром и словом в календарни дни, не повече от 50 (петдесет) календарни дни, считано от датата на подписване на договора за възлагане на обществената поръчка, до окончателното предаване на изпълнението, но не по-късно от 31.10.2015 година)

Дата: 16.07.2015г.  
гр. Варна

Подпись.....

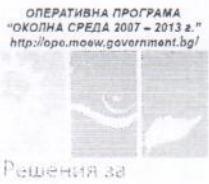
Ангел Панов

(име и фамилия)

**Забележки:**

Документът е задължителна част от офертата. Представя се в оригинал. Прилага се в Плик №2.

Документът се подписва от законния представител на участника или от надлежно упълномощено лице.



Решения за



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
Инвестираме във  
вашето бъдеще



НАЦИОНАЛНА  
СТРАТЕГИЧЕСКА  
РЕФЕРЕНТНА РАМКА  
2007 – 2013



## Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа“”

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“, Ос 3 „Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие“, по процедура BG161PO005/11/3.2/06/27 „Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове“, договор N DIR-5113326-C-004

Образец №16В

ДО  
ДИРЕКЦИЯ НА ПРИРОДЕН ПАРК „СТРАНДЖА“  
УЛ. „ЯНКО МАСЛИНКОВ“ №1  
ГР. МАЛКО ТЪРНОВО

## ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

на

Панов ЕООД  
(наименование на участника)

за участие в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Предоставяне на услуги във връзка с изпълнение на проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа““, състоящи се от следните обособени позиции:

Обособена позиция 1: Изработка, доставяне и монтиране на материали, модули, експонати и технически средства за Информационно-посетителски център „Приморска Странджа“, град Ахтопол съгласно одобрена концепция;

Обособена позиция 2: Обновяване на експозицията в ИПЦ Малко Търново, съгласно одобрена концепция;

Обособена позиция 3: Допълване на експозицията по разработена концепция в ИПЦ Граматиково;

Обособена позиция 4: Изработка, доставка и монтаж на обзавеждане и оборудване за Информационно-посетителски център „Приморска Странджа“ – гр. Ахтопол,

по обособена позиция №3: Допълване на експозицията по разработена концепция в ИПЦ Граматиково

УВАЖАЕМИ ГОСПОДА,

Във връзка с обявената процедура, Ви представяме нашето ценово предложение, както следва:

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Европейския съюз и от Държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма „Околна среда 2007 – 2013 г.“. Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДПП „Странджа“ и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представлявано от Министерство на околната среда и водите.”



### Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа”“

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма "Околна среда 2007 – 2013 г.", Ос 3 "Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие", по процедура BG161PO005/11/3.2/06/27 "Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове", договор N DIR-5113326-C-004

**Предлагана цена за изпълнение на обществената поръчка (без ДДС):**

**27000,09 /двадесет и седем хиляди лева и девет стотинки/ лева**  
(цифром и словом, в лева без ДДС)

При така предложената от нас цена, в нашата ценова оферта сме включили всички разходи, свързани с качественото изпълнение на поръчката в описания вид и обхват.

Предложената цена е сбор от единичните цени на работите, предмет на поръчката, както следва:

№ по ред	Услуга/доставка	Материал/спец ификация	Размери	Брой	Ед. цена	Стойност
1.	Изработка и монтаж на макет „Разрез на Мравуняк“	Материал – МДФ, ПВЦ фолио, лет осветление, естественини суровини	Дължина 150 см, височина 100 см, Дебелина 15cm	1	1193.88	1193.88
2.	Изработка и монтаж на макети на мравки	Пластелин, силикон, еквивалентни материали или други подходящи	1cm	46	25.58	1176.68
3.	Изработка, доставка и монтаж на LED осветление	Лентово осветителен проводник	Дължина 200 см	1	307.00	307.00
4.	Изработка и монтаж на макет „Разрез местообитание на къртица“	Материал – МДФ, ПВЦ фолио, лет осветление, естественини суровини	Дължина 150 см, височина 100 см, Дебелина 15cm	1	1193.88	1193.88
5.	Изработка и монтаж на макет на къртица и сляпо	Пластелин, силикон, еквивалентни	5cm	2	426.38	852.76

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Европейския съюз и от Държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма "Околна среда 2007 – 2013 г.". Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДПП "Странджа" и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представявано от Министерство на околната среда и водите."



Решения за



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
Инвестираме във  
вашето бъдеще



НАЦИОНАЛНА  
СТРАТЕГИЧЕСКА  
РЕФЕРЕНТНА РАМКА  
2007 – 2013



### Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа“”

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма "Околна среда 2007 – 2013 г.". Ос 3 "Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие", по процедура BG161PO005/11/3/3.2/06/27 "Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове", договор N DIR-5113326-C-004

	куче	материал или други подходящи				
6.	Изработка, доставка и монтаж на LED осветление	Лентово осветителен проводник.	Дължина 200 см	1	136.44	136.44
7.	Изработка, доставка и монтаж на постер /фототапет/, ламинирано фолио, винил с горски пейзажи, стени	Текстил, хартия, винил и ПВЦ фолио или еквивалентен материал.	Дължина 2.75 м Широчина 5.65 м Височина 3.1 м	48м3	20.47	982.56
8.	Изработка, доставка и монтаж на разрез „ Зимовище на пепелянки“ II-част	Пластелин, силикон, еквивалентни материал или други подходящи.	Кълбо с диаметър 25/30/см	1	767.49	767.49
9.	Изработка, доставка и монтаж на разрез „Зимовище на пепелянки“ I-част	Дъбово стебло с корени” Съставляващ пън“естествен материал	диаметър 50/70 см и височина 150 см	1	2046.64	2046.64
10.	Изработка, доставка и монтаж на декоративна облицовка тип „Подземна Галерия–Пещера“ стени	Гипсово- Циментово лепилна смес и метална армираща конструкция, еквивалентни материал	Дължина 27.40 м Височина 2.70 м	1	6310.48	6310.48
11.	Изработка, доставка и монтаж на декоративна облицовка тип „Подземна Галерия–Пещера“ тавани	Гипсово- Циментово лепилна смес и метална армираща конструкция, еквивалентни	Дължина 8.20 м Широчина 5.50 м	1	3069.96	3069.96

Този документ е създаден с финансова подкрепа на Европейския съюз и от Държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма "Околна среда 2007 – 2013 г.". Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДПП "Странджа" и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представявано от Министерство на околната среда и водите."

7/9/2016

Димитър  
69.96



Решения за



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
Инвестиции във  
вашето бъдеще



НАЦИОНАЛНА  
СТРАТЕГИЧЕСКА  
РЕФЕРЕНТНА РАМКА  
2007 – 2013



### Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа”“

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма "Околна среда 2007 – 2013 г.", Ос 3 "Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие", по процедура BG161PO005/11/3.3.2/06/27 "Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове", договор N DIR-5113326-C-004

		материали				
12.	Изработка, доставка и монтаж на постер /фототапет/, ламинирано фолио или винил с горски пейзажи на стените	Текстил, хартия, винил и ПВЦ фолио или еквивалентен материал	Дължина 4.10 м Широчина 1.0 м Височина 4.40 м	18.40м 3	20.47	376.65
13.	Изработка и монтаж на декоративни елементи сталактити, сталагмити, сталактон, драперии и синтово езero в „Подземна Галерия – Пещера“ тавани	Гипсово- Циментово лепилна смес и метална армираща конструкция, еквивалентни материали	Размери на място	1 брой синтова озера Сталаг мити- 10 Сталак тони- 10 драпер ии – 1 кв.м	8527.68	8527.68
14.	Доставка и монтаж на термометър и барометър	Дървен за външна употреба		1	57.99	57.99
<b>Общо:</b>						<b>27000.09</b>

Дата: 16.07.2015г.



**Участник: .....**

**/Управител, Ангел Панов/**

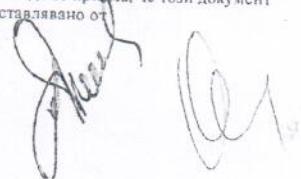
(Должност, фамилия, подпись и печать)

Забележки:

Документът е задължителна част от офертата. Прилага се в Плик №3.

Документът се подписва от законния представител на участника или от надлежно упълномощено лице.

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Европейския съюз и от Държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма "Околна среда 2007 – 2013 г.". Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДПП "Странджа" и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представлявано от Министерство на околната среда и водите." 75





Решения за



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ  
Инвестираме във  
вашето бъдеще



НАЦИОНАЛНА  
СТРАТЕГИЧЕСКА  
РЕФЕРЕНТНА РАМКА  
2007 – 2013



### Проект „Устойчиво управление и устройство на Природен парк „Странджа””

Проектът се финансира от Европейския фонд за регионално развитие и от държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”, Ос 3 “Опазване и възстановяване на биологичното разнообразие”, по процедура BG161PO005/11/3.2/06/27 “Изпълнение на дейности за устройство и управление на природни паркове”, договор N DIR-5113326-C-004

Цените може да са посочени като цели или като дробни числа. Ако са дробни числа, следва да са закръгленi до втория знак след десетична запетая /до стотни/. При ползване на Excel да се приложи опция „Round“.

Цените се посочват в лева, без включен ДДС.

Общата цена за изпълнение на поръчката по обособената позиция не може да надвишава посочената за обособената позиция прогнозна стойност.

12

3

4

5

6

7

Този документ е създаден с финансова подкрепа на Европейския съюз и от Държавния бюджет на Република България чрез оперативна програма “Околна среда 2007 – 2013 г.”. Цялата отговорност за съдържанието се носи от ДПП “Странджа” и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и правителството на Република България, представлявано от Министерство на околната среда и водите.”

6  
Ministry of the Environment and Waters  
Minister of Environment and Water  
Министерство на околната среда и водите